

LỊCH THU GOM RÁC THẢI LÁ CÂY VÀ SÂN VƯỜN 2025

THÁNG 4							THÁNG 5							THÁNG 6						
CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7	CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7	CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7
			1	2	3	4						1	2		1	2	3	4	5	6
6	7	8	9	10	11	12		4	5	6	7	8	9	10	8	9	10	11	12	13
13	14	15	16	17	18	19		11	12	13	14	15	16	17	15	16	17	18	19	20
20	21	22	23	24	25	26		18	19	20	21	22	23	24	22	23	24	25	26	27
27	28	29	30					25	26	27	28	29	30	31	29	30				
THÁNG 7							THÁNG 8							THÁNG 9						
CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7	CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7	CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7
			1	2	3	4						1	2		1	2	3	4	5	6
6	7	8	9	10	11	12		3	4	5	6	7	8	9	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19		10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26		17	18	19	20	21	22	23	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31				24	25	26	27	28	29	30	28	29	30			
THÁNG 10							THÁNG 11							THÁNG 12						
CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7	CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7	CN	T2	T3	T4	T5	T6	T7
			1	2	3	4							1		1	2	3	4	5	6
5	6	7	8	9	10	11		2	3	4	5	6	7	8	7	8	9	10	11	12
12	13	14	15	16	17	18		9	10	11	12	13	14	15	14	15	16	17	18	19
19	20	21	22	23	24	25		16	17	18	19	20	21	22	21	22	23	24	25	26
26	27	28	29	30	31			23	24	25	26	27	28	29	28	29	30	31		

- Thu gom rác thải lá cây và sân vườn tại lề đường
- Sự Kiện Thu gom Không Rác thải Toàn diện
- Dịch vụ Thu gom Không Rác thải Lưu động cho ít nhất 2 loại vật liệu
- Thu gom rác sân vườn

Thu gom lá cây và rác sân vườn tại lề đường diễn ra cùng ngày với lịch thu gom rác. Nếu có hai ngày thu gom mỗi tuần, rác sân vườn sẽ được thu vào ngày thu gom đầu tiên trong tuần.

NGÀY & ĐỊA ĐIỂM THU GOM KHÔNG RÁC THẢI LƯU ĐỘNG

- Ngày 12/04 | 58 Dana Ave, Hyde Park | 8:30 am - 12 pm
- Ngày 25/10 | 338 E Eagle St, East Boston | 8:30 am - 12 pm
- Ngày 08/11 | 327 Forest Hills St, Jamaica Plain | 8:30 am - 12 pm

NGÀY & ĐỊA ĐIỂM THU GOM RÁC SÂN VƯỜN

- Ngày 06/12 | 416 American Legion Hwy, Mattapan | 8:30 am - 12 pm
- Ngày 17/05 | 400 Frontage Rd | Central PWD Facility | 8:30 am - 12 pm
- Ngày 28/06 | 315 Gardner St | W. Roxbury PWD | 8:30 am - 12 pm
- Ngày 16/08 | 315 Gardner St | W. Roxbury PWD | 8:30 am - 12 pm
- Ngày 27/09 | 400 Frontage Rd | Central PWD Facility | 8:30 am - 12 pm

CÂY THÔNG GIÁNG SINH

Chúng tôi sẽ thu gom cây thông Giáng sinh tại lề đường theo lịch đồ rác thông thường từ ngày 29/12/2025 đến ngày 09/01/2026. Nếu có hai ngày thu gom mỗi tuần, cây thông sẽ được gom vào ngày đầu tiên trong tuần.

Boston.gov/zero-waste
Thành phố Boston cam kết cung cấp cho cư dân các công cụ cần thiết để quản lý và giảm thiểu rác thải. Khám phá danh sách đầy đủ các chương trình trong tài liệu này hoặc tìm hiểu thêm tại boston.gov/zero-waste.

HƯỚNG DẪN THU GOM RÁC & TẠI CHỖ 2025

THÀNH PHỐ CÓ THÙNG RÁC MỚI!

*Dành cho cư dân Boston sinh sống tại tòa nhà có tối đa 6 hộ



Tham gia ngay chương trình thu gom rác thực phẩm miễn phí tận lề đường của Boston tại: bostoncomposts.com



Ủ PHÂN TỪ LÁ CÂY & RÁC SÂN VƯỜN

Mang rác lá cây & sân vườn đến sự kiện Thu gom Không Rác thải hoặc đặt tại lề đường vào ngày đổ rác trong các tuần thu gom rác sân vườn. Tìm hiểu thêm tại boston.gov/yard-waste.

- Cây thông Giáng sinh sẽ được thu gom vào ngày thu gom rác đầu tiên trong tuần, từ ngày 29/12/2025 đến 09/01/2026. Không thu gom cây thông còn đèn, đồ trang trí hoặc được bọc trong túi nhựa. Trong thời gian này, rác sân vườn không được thu gom.
- Cành cây phải dài không quá 3 feet, dày tối đa 1 inch và được buộc gọn bằng dây
- Túi nhựa, đất và mùn không được nhận và sẽ không được thu gom.



TÁI CHẾ VẢI SỢI

Trao cơ hội thứ hai cho vải sợi! Đưa đến thùng thu gom hoặc đặt lịch thu gom tại lề đường cho vải sợi và đồ gia dụng nhỏ. Tìm hiểu thêm tại boston.gov/textiles.

- Đảm bảo vải sợi sạch, khô và không có mùi trước khi thu gom.



THU GOM NGÀY KHÔNG RÁC THẢI

Mang rác thải nguy hại trong gia đình và một số vật liệu cấm đến các sự kiện thu gom suốt năm. Tìm hiểu thêm tại boston.gov/zero-waste-day.

- Thành phố tổ chức Ngày Không Rác Thải, thu gom: ắc quy ô tô, sơn gốc dầu, quần áo & vải sợi, pin lithium, bóng đèn, thiết bị điện tử và giấy cần cắt hủy.
- Thành phố cũng tổ chức các sự kiện Thu gom Không rác thải Lưu động để xử lý đúng cách rác thải nguy hại trong gia đình và các vật liệu bị cấm. Các sự kiện này sẽ cung cấp dịch vụ thu gom ít nhất 2 loại vật liệu khác nhau. Hãy kiểm tra trang sự kiện trực tuyến để xem các vật liệu nào được thu gom tại mỗi sự kiện Pop-up!



THU GOM RÁC

Rác phải được đặt tại lề đường trước 6 giờ sáng vào ngày thu gom hoặc sau 5 giờ chiều ngày hôm trước. Tìm hiểu thêm tại boston.gov/trash-and-recycling.

- Đồ nội thất được thu gom tại lề đường. Thành phố không thu gom phế liệu hoặc vật liệu xây dựng.
- Thùng rác, túi rác và các vật dụng thu gom tại lề đường KHÔNG được quá 50 pound.
- Thành phố khuyến khích không đặt túi rác trực tiếp trên lề đường. Để rác trong thùng sẽ giúp hạn chế chuột và côn trùng.



TÁI CHẾ HỖN HỢP

Đặt kim loại, thủy tinh, giấy, nhựa cứng và bìa cứng tại lề đường trước 6 giờ sáng vào ngày thu gom hoặc sau 5 giờ chiều ngày hôm trước. Tra cứu danh mục trong ứng dụng Trash Day App để biết cách xử lý các vật dụng không mong muốn. Tìm hiểu thêm tại boston.gov/recycling.

- Hãy tráng nhẹ hộp đựng thực phẩm trước khi tái chế.
- Hộp pizza, dù dính dầu mỡ, vẫn được chấp nhận trong chương trình tái chế của Boston.
- Bìa cứng không vừa thùng xanh cần được làm phẳng, bó gọn và buộc dây, chiều dài không quá 3 feet. Cắt nhỏ hộp TV để vừa trong thùng. KHÔNG để xốp Styrofoam hoặc nhựa bên trong hộp. Túi nhựa và xốp Styrofoam không được chấp nhận trong chương trình tái chế tại lề đường.
- Thành phố khuyến khích sử dụng túi mua sắm tái sử dụng thay vì túi dùng một lần.



Ủ PHÂN RÁC THỰC PHẨM

Giúp hạn chế hoạt động của chuột! Đăng ký dịch vụ thu gom rác thực phẩm miễn phí tại lề đường hoặc tìm thùng ủ phân cộng đồng gần bạn nhất. Tìm hiểu thêm tại boston.gov/food-waste.



THU GOM VẬT DỤNG ĐẶC BIỆT

Đặt lịch thu gom các thiết bị sau tại lề đường qua: boston.gov/special-item-collection

- TVs
 - Máy điều hòa (AC)
 - Tủ lạnh*
 - Tủ đông*
- Máy làm mát nước
 - Máy hút ẩm
 - Màn hình máy tính
 - Máy tính xách tay

*Tủ lạnh và tủ đông phải được làm sạch và tháo cửa trước khi thu gom.

Truy cập vào Danh Bạ Zero Waste của Boston để tìm các trung tâm tái sử dụng, chương trình thu lại hoặc các nhóm trên mạng xã hội giúp các vật dụng này được tái sử dụng: boston.gov/zero-waste-directory



THU GOM NỆM CŨ

Theo quy định của MassDEP, tất cả nệm đều phải được tái chế. Để tái chế nệm hoặc giường hộp, vui lòng đặt lịch thu gom tại lề đường. Tìm hiểu thêm hoặc đặt lịch tại: boston.gov/mattress.

- Nệm và tấm lót nệm vẫn được thu gom cùng rác thải sinh hoạt tại lề đường.
- Nếu bạn sống trong tòa nhà có từ 7 căn hộ trở lên, hãy liên hệ đơn vị thu gom nệm tư nhân hoặc trao đổi với quản lý tòa nhà để biết cách tái chế nệm.



TẢI ỨNG DỤNG NGÀY THU GOM RÁC (TRASH DAY APP)

Tải ứng dụng Trash Day miễn phí để xem lịch thu gom, cài đặt nhắc nhở và nhận thông báo thay đổi lịch. Tìm kiếm danh bạ tái chế và rác thải để biết cách xử lý các vật dụng không cần thiết. Có sẵn trên cửa hàng Apple và Google.



Quét mã QR để tải xuống